



Presión máxima de funcionamiento: 300 bar

Presión máxima de entrada de aire: 9 bar

EQUIPO PS-210

30:1



ADVERTENCIA

Este equipo está diseñado para utilizarse únicamente para el bombeo de lubricantes y grasas no corrosivas ni abrasivos. Cualquier otro uso que se de a la máquina puede provocar situaciones de funcionamiento no adecuadas y con desconocida seguridad, pudiendo producir roturas en el sistema, incendios o explosiones que podrían ser causa de lesiones graves, incluso inyecciones de líquido en la piel.



**DECLARACION DE CONFORMIDAD “CE”
“EC” DECLARATION OF CONFORMITY**

MODELO / MODEL PS-210 30:1

Este producto cumple con la siguiente directiva de la Comunidad Europea.

This Product complies with the following European Community Directive.

Directiva 2014/34/EU Atex sobre máquinas. (Ex II 2G c T6 X)

Machinery Directive 2014/34/EU Atex Directive. (Ex II 2G c T6 X)

APROBADO POR /

APPROVED BY

AITOR ORTIZ

FECHA / DATE

MBP, S.L. figura inscrita en el Registro Industrial del País Vasco con el N° 01/8030 y cumple los requisitos para el desarrollo de su actividad comercial.

MBP, S.L. is registered in the Industrial Register of the Basque Country with the N° 01/8030.



INDICE

SIMBOLOS	Pág. 2
INSTALACION	Pág. 4
FUNCIONAMIENTO	Pág. 5
PUESTA EN MARCHA	Pág. 6
DETECCION DE PROBLEMAS	Pág. 7
PARTES DEL EQUIPO	Pág. 8
MANTENIMIENTO DE LA BASE	Pág. 10
DESPIECE DE LA BASE	Pág. 11
MANTENIMIENTO MOTOR	Pág. 12
DESP. MOTOR	Pág. 13
DESP. ELEVADOR NEUMATICO.....	Pág. 14
DESP. UNION MOTOR ELEVADOR ..	Pág. 15
CARACTERISTICAS TECNICAS	Pág. 16



ADVERTENCIA

ESTE SIMBOLO LE ALERTA DE LA POSIBILIDAD DE QUE SE PRODUZCAN LESIONES GRAVES, E INCLUSO LA MUERTE SI NO SE SIGUEN LAS INSTRUCCIONES.



PRECAUCION

ESTE SIGNO LE PREVIENE DE LA POSIBILIDAD DE DAÑAR O DESTRUIR EL EQUIPO SI NO SE SIGUEN LAS INSTRUCCIONES DADAS.



ADVERTENCIA



INSTRUCCIONES

PELIGRO POR MAL USO DEL EQUIPO

- La utilización incorrecta del equipo puede provocar un mal funcionamiento o incluso la rotura del mismo y producir serios daños en el entorno así como accidentes laborales.
- Consulte todo el manual de instrucciones así como adhesivos, antes de utilizar el equipo.
- Utilice el equipo para el fin que ha sido diseñado. Si tiene dudas consulte a su distribuidor y no modifique el equipo.
- Revise el equipo frecuentemente y cambie las piezas dañadas o desgastadas.
- Con el equipo no exceda de la presión marcada y si en la línea hay otros accesorios, como mangueras, dispensadores, etc infórmese de la presión de trabajo.
- Use disolventes y productos compatibles con las partes húmedas del equipo e infórmese de las advertencias de sus fabricantes.
- Manipule la manguera con cuidado y manténgala fuera de las zonas de tráfico, de cantos vivos, de piezas en movimiento.
- No mueva ni levante un equipo con presión ni lo exponga a altas temperaturas.
- Observe todas las normas locales de seguridad.

PELIGRO DE INYECCION



- El líquido procedente de una pistola aplicadora de grasa, si se apunta al cuerpo puede provocar graves lesiones, las fugas y roturas así mismo pueden producir accidentes.
- La inyección de líquido puede tener la apariencia de un pequeño corte pero seguramente se trate de una herida grave. De inmediato consiga atención médica.
- No cubra con la mano ni con ninguna parte del cuerpo las fugas de las pistolas ni de la manguera ni de ninguna otra que observe, incluso con protección.

- Antes de realizar cualquier operación de mantenimiento, observe las normas de descompresión que aquí se citan.
- El equipo crea alta presión y en su instalación a partir de la salida de la grasa utilice racores, mangueras, dispensadores y cualquier otro accesorio que sea capaz de soportar la presión.
- Antes de utilizar el equipo, apriete adecuadamente todas las conexiones.



PELIGRO DE LIQUIDOS TOXICOS

- Los productos peligrosos o vapores tóxicos, pueden provocar accidentes graves si entran en contacto con la piel, los ojos, el estómago o vías respiratorias.
- Tenga presente los peligros específicos de los líquidos que está usando.
- Cuide de guardar los productos peligrosos en recipientes homologados y guárdelos o elimínelos de acuerdo a la normativa local.
- Use siempre guantes, mascarilla, gafas y ropa para protegerse de acuerdo a las recomendaciones de los fabricantes de los productos.



PELIGRO DE INCENDIOS Y EXPLOSIONES

- Una aireación del local deficiente, una mala conexión a tierra y la presencia de chispas o llamas pueden crear una situación de peligro provocando explosiones y daños con resultados graves.
- Conecte el equipo a tierra como mas adelante se detalla.
- Si a pesar de ello observa la formación de electricidad estática, deje de usar el equipo hasta que identifique la causa.
- Evite acumulación de vapores inflamables por los disolventes o líquidos que este dispensando creando condiciones adecuadas para su ventilación.
- Mantenga la zona limpia de grasas, aceites, trapos, etc.
- No fume en la zona de aplicación.

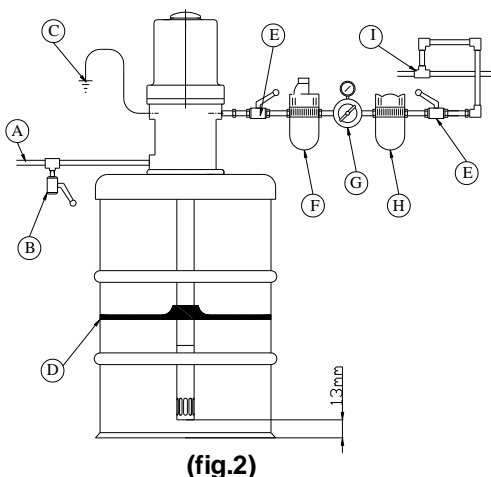


PELIGRO POR PIEZAS EN MOVIMIENTO.

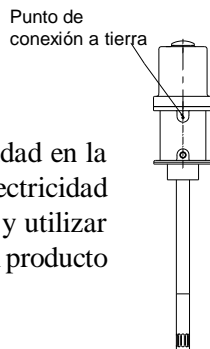
- Antes de dar servicio de mantenimiento al equipo, observe el proceso de descompresión. El pistón del motor neumático puede dañarle o amputarle los dedos.
- No haga funcionar a la bomba sin las dos placas protectoras del motor neumático.
- Manténgase alejado de las piezas en movimiento al hacer funcionar el equipo.

CONEXION A TIERRA

Es primordial conectar a tierra el equipo para mantener la seguridad en la instalación. Con ello se reduce el riesgo de provocar chispas por electricidad estática. Ha de asegurarse de obtener una verdadera "TIERRA" y utilizar mangueras conductoras eléctricamente. El recipiente contenedor del producto debe ser según la normativa vigente.



(fig.2)



(fig.1)

Recorrido de la tubería de aire recomendada para reducir la humedad en el grupo de bombeo

DESCRIPCION

- A.- TUBERIA SALIDA PRODUCTO
- B.- VALVULA DE PURGA (PRODUCTO)
- C.- CONEXION A TIERRA
- D.- PLATO SEGUIDOR
- E.- VALVULA DE TRES VIAS (PURGA AIRE)
- F.- LUBRICADOR DE AIRE
- G.- REGULADOR DE AIRE CON MANOMETRO
- H.- PURIFICADOR DE AIRE
- I.- INSTALACION DE AIRE



ADVERTENCIA

Instale la bomba de forma segura para que no pueda moverse durante el funcionamiento.

- 1.- Al hacer la instalación observe que el operario tenga fácil acceso a los reguladores de aire de la bomba y el elevador. Verificar que haya espacio superior suficiente para la bomba y el elevador cuando este alcance su posición más alta.
- 2.- Nivelar la base del elevador utilizando cuñas.



ADVERTENCIA

En su sistema son necesarios tres accesorios:

- 1.- Una válvula de tres vías de entrada de aire.
- 2.- Una válvula de tres vías para la purga del producto.
- 3.- Un cable de conexión a tierra.

Con estos tres elementos reducirá notablemente los riesgos de accidentes.

El objetivo de las válvulas es poder descomprimir el equipo.



ADVERTENCIA



PELIGRO DE INYECCION

El equipo esta presurizado hasta que manualmente no se elimine la presión de su interior. Para reducir el riesgo de accidentes y provocar serios daños por el líquido que sale por la pistola dispensadora, debe descomprimir el equipo siempre que:

- A- Termine de dispensar producto.
- B- Cuando cambie de bidón.
- C- Cuando va a dar servicio a alguna de las partes de la instalación o del equipo.
- D- Revise, inspeccione o instale nuevos elementos.



ADVERTENCIA



PELIGRO DE ROTURA DE COMPONENTES.

La presión de trabajo puede que no sea la misma de alguno de los componentes de la instalación por lo que para reducir el riesgo de accidentes deberá informarse de la presión recomendada para cada uno de los elementos.

No exceda la presión de trabajo del componente que soporte menor presión.

La bomba hace una presión 30 veces superior a la de la entrada de aire por lo que a sabiendas del componente que soporta menor presión, multiplique la presión de entrada que indica el manómetro y multiplique por "60" para tener un margen de seguridad.

- 1- Cierre el regulador de aire de la bomba hasta que indique "0" bar.
- 2- Cierre el paso de aire de la válvula de aire de tres vías próxima a la bomba con lo que se descarga de presión el motor.
- 3- Coloque una parte metálica de la pistola, tocando físicamente en un recipiente metálico de desperdicios conectando a tierra y apriete el gatillo hasta que no salga producto.
- 4- Abra la válvula de purga "B" (fig.2) del producto.



PUESTA EN MARCHA

- 1- Mantener los dos reguladores nº11 y nº12 a “0” de presión (ver fig 3).
 - 2- Introducir aire de línea en el punto nº10 del grupo de aire.
 - 3- Asegurarse de que las válvulas nº8 y nº9, están en posición de cerrado.
 - 4- Mover hacia la izquierda la llave nº6 y dar presión al regulador nº4 hasta que la bomba empiece a elevarse, se parará sola al llegar al punto más alto. (“OJO” no quitar presión de aire).
 - 5- Colocar el recipiente encima de la plataforma, quitándole la tapa y apoyando en los topes.
 - 6- Girar hacia la derecha la llave nº6 para hacer descender la bomba despacio hasta abocar el plato seguidor en el bidón.
- Abrir la válvula nº9.
- 7- Una vez que el plato seguidor esta empujando el producto, regularemos la presión del plato sobre el producto, con el regulador nº11.
- a) Si la presión es muy alta en el regulador nº11, el producto se saldrá por los bordes del plato seguidor y por la llave nº9.
 - b) Si la presión es muy baja en el regulador nº11 la bomba no cebará o se descebará durante el trabajo.

- 8- Cerramos la válvula nº9. Esta válvula es para que salga el aire entre el plato seguidor y la grasa.
- 9- Introducimos presión en el regulador nº12 a la bomba directamente, empezando a absorber la grasa del bidón. Mantendremos la pistola abierta durante un pequeño tiempo, hasta que la grasa salga por la pistola.

CAMBIO DE BIDÓN

- 1- Poner el regulador nº12 a “0” de presión.
- 2- Abrir la válvula nº8.
- 3- Girar la llave nº6 hacia la izquierda.
- 4- Al hacer esta operación la bomba con su plato seguidor se elevará y el bidón quedará en la plataforma.
- 5- Cerrar la llave nº8.



ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de accidentes antes de dar mantenimiento al equipo y la instalación siga las **NORMAS DE DESCOMPRESION**.

Libere la presión del equipo antes de dar servicio a cualquier elemento de la instalación.



ADVERTENCIA

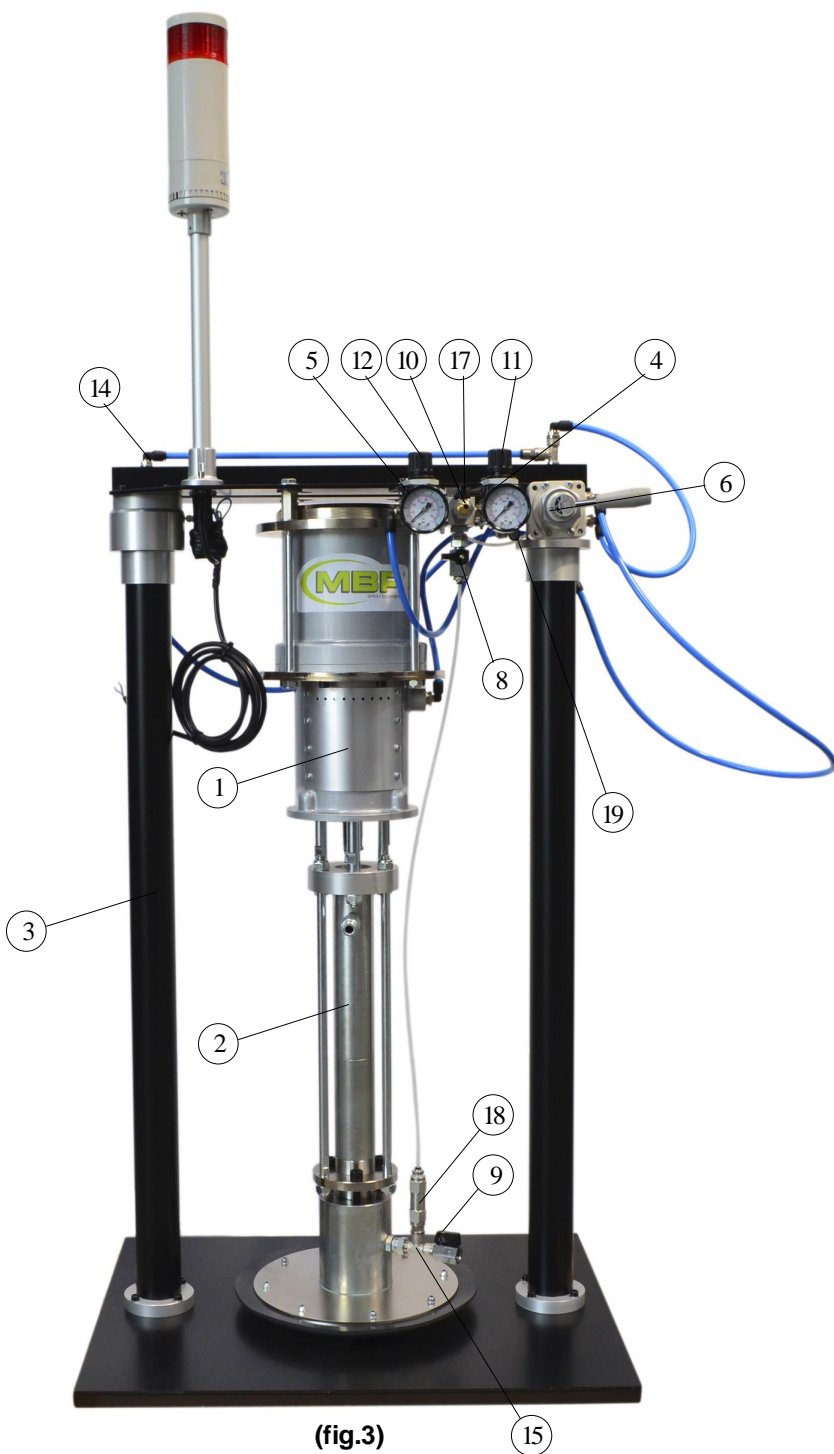


PELIGRO DE PIEZAS EN MOVIMIENTO.

Nunca haga funcionar la bomba sin las placas protectoras del motor neumático.

Estas placas protegen los dedos de cortes o amputaciones.

PROBLEMA	CAUSA	SOLUCION
El plato seguidor no sube ni baja.	Válvula de aire cerrada o línea de aire obstruida.	Abrir o limpiar.
	Presión neumática insuficiente.	Aumentar.
El plato seguidor sube o baja demasiado rápido.	Presión demasiado alta.	Disminuir la presión.
Pérdida de aire en los cilindros neumáticos.	Guía del eje neumático floja o juntas desgastadas.	Reemplazar juntas.
Pérdida de producto.	Presión demasiado alta.	Disminuir.
	Juntas desgastadas o deterioradas.	Cambiar.
La bomba bombea aire, o no se ceba correctamente.	Presión insuficiente.	Aumentar la presión.
	Empaquetaduras desgastadas o deterioradas.	Reemplazar.
	Válvula directora cerrada o obstruida.	Abrir , limpiar o reemplazar.
La válvula de aire no mantiene el depósito bajo o no empuja el plato seguidor hacia arriba.	Válvula de aire cerrada.	Abrir
	Línea de aire obstruida.	Limpiar
	Presión neumática insuficiente.	Aumentar



(fig.3)



- 1.- MOTOR NEUMATICO (112.100.00)
- 2.- BASE (112.200.00)
- 3.- ELEVADOR NEUMATICO (110.301.00)
- 4.- GRUPO DE AIRE (110.400.00)
- 5.- MANOMETRO (CNC.001)
- 6.- LLAVE PARA SUBIR Y BAJAR EL PLATO (CNC.020)
- 8.- VALVULA (CNC.003)
- 9.- VALVULA (CNC.004)
- 10.- ENTRADA DE AIRE (CNA.106)
- 11.- REGULADOR PRESION PLATO SEGUIDOR (CNC.051)
- 12.- REGULADOR PRESION BOMBA (CNC.051)
- 14.- CODO (CNA.065)
- 15.- RACOR (CNA.140)
- 17.- DISTRIBUIDOR (110.300.08)
- 18.- ANTIRRETORNO (CNA.028)
- 19.- FINAL DE CARRERA(CNA.029)



ADVERTENCIA

Antes de iniciar cualquier operación de mantenimiento en el equipo o en la instalación siga la NORMA DE DESCOMPRESIÓN.

- 1- Lavar la bomba, manguera y pistola utilizando un desengrasante compatible con el producto y con las partes del equipo húmedas.
- 2- Descompresione el equipo siguiendo la NORMA DE SEGURIDAD.
- 3- Desconecte la manguera de la bomba utilizando siempre dos llave.
- 4- Soltar tornillos nº28 (fig.4) y quitar el plato seguidor.
- 5- Soltar tuerca nº9 (fig.11).
- 6- Desplazar la base hacia abajo para tener acceso al tornillo nº16 (fig.11). Soltar tornillo nº16 con tuerca nº17. Después desenroscar el eje nº 18 del motor.
- 7- Desencajar el eje nº26 del pistón nº23 soltando el pasador nº22.
- 8- Sacar el eje hacia abajo.

Desmontar pistón nº23 del eje. Sacar empaquetaduras y muelles. Se recomienda no tocar las empaquetaduras si no van a ser sustituidas.

- 9- Sustituir todas las piezas necesarias. Siempre que se suelte la base se recomienda cambiar la junta nº24.
- 10- Montar base teniendo en cuenta que las empaquetaduras irán intercaladas, polietileno, teflón, polietileno,...

Al montar el pistón nº23 en el eje nº18 utilizando loctite 542, dejándolo secar antes de montar.



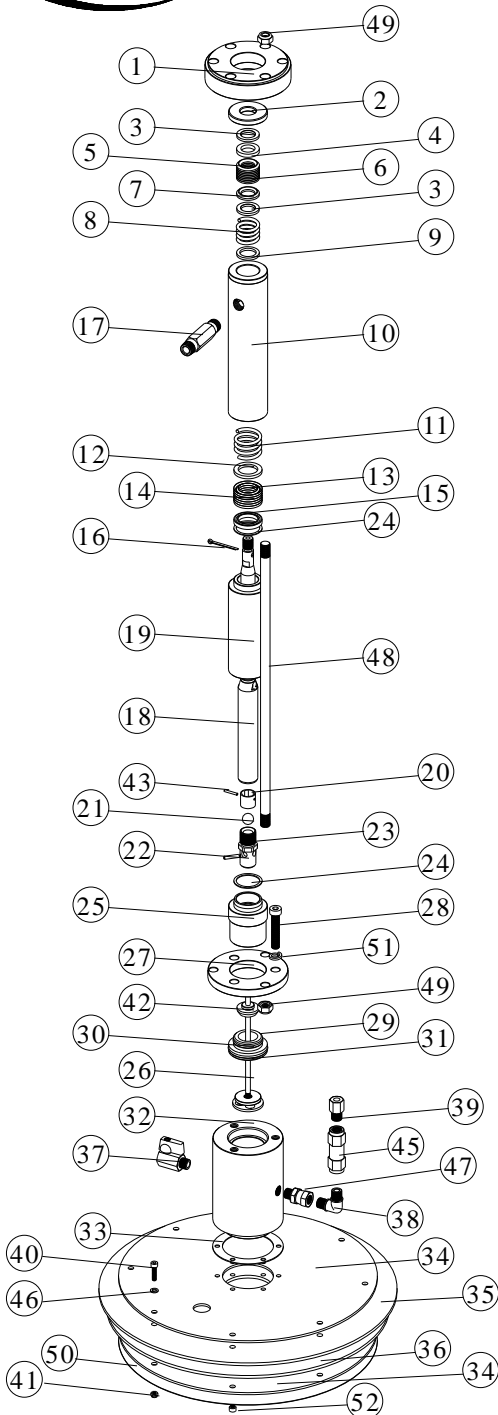
ADVERTENCIA

Ante cualquier problema ponerse en contacto con el servicio técnico antes de desmontar nada.

NOTA: Ver figura nº 4 pag.11

Disponemos de diferentes medidas del plato de extrusión.

+++34:	110.260.03	CHAPA	Ø329
	110.261.03	CHAPA	Ø250
	110.265.03	CHAPA	Ø205
+++35:	110.260.04	GOMA	Ø379
	110.261.04	GOMA	Ø295
	110.265.04	GOMA	Ø245
	110.266.04	GOMA	Ø310
	110.267.04	GOMA	Ø317
+++36:	110.260.05	GOMA	Ø360
	110.261.05	GOMA	Ø275
	110.265.05	GOMA	Ø225
	110.266.05	GOMA	Ø290
	110.261.04	GOMA	Ø295
+++50:	110.260.06	NYLON	Ø329
	110.261.06	NYLON	Ø250
	110.265.06	NYLON	Ø205



(fig.4)

Nº	REF.	DESCRIPCION	C
1	112.200.01	SOPORTE BASE	1
2	110.200.02	TOPE	1
*3	110.230.03	RASCADOR	2
*4	110.230.01	ASIENTO HEMBRA	1
*5	110.230.04	EMPAQUETADURA	4
*6	110.230.05	EMPAQUETADURA	4
*7	110.230.02	ASIENTO MACHO	1
*8	110.230.07	MUELLE	1
*9	110.230.06	ARANDELA	1
10	110.200.03	CILINDRO	1
*11	110.240.05	MUELLE	1
*12	110.240.02	ASIENTO MACHO	1
*13	110.240.03	EMPAQUETADURA	3
*14	110.240.04	EMPAQUETADURA	3
*15	110.240.01	ASIENTO HEMBRA	1
16	CPA.101	PASADOR	1
17	110.200.05	RACOR	1
18	110.210.01	EJE	1
19	110.200.04	CILINDRO	1
20	110.210.03	CASQUILLO	1
21	CBO.111	BOLA	1
22	CPA.012	PASADOR	1
23	110.210.02	CUERPO PISTON	1
24	110.220.04	JUNTA	2
25	110.220.01	CUERPO VALVULA	1
26	110.250.00	TIRADOR	1
27	112.220.02	SOP. DISTANCIADOR	1
28	CTB.038	TORNILLO	3
29	110.220.03	CIERRE VALVULA	1
30	CJT.169	JUNTA TORICA	1
31	CJT.170	JUNTA TORICA	1
32	110.260.01	CILINDRO	1
33	110.260.02	JUNTA	1
34	++++	CHAPA (VER PAG.10)	2
35	++++	GOMA (VER PAG.10)	1
36	++++	GOMA (VER PAG.10)	1
37	CNC.004	VALVULA DE AIRE	1
38	CNA.080	CODO	1
39	CNA.135	REDUCCION	1
40	CTB.003	TORNILLO	8
41	CTU.103	TUERCA	8
42	110.251.00	CASQUILLO	1
43	110.210.04	PASADOR	1
45	CNA.028	ANTIRRETORNO	1
46	CAR.001	ARANDELA	14
47	CNA.140	RACOR	1
48	112.200.02	DISTANCIADOR	3
49	CTU.108	TUERCA	6
50	++++	JUNTA (VER PAG.10)	1
51	CAR.053	ARANDELA	3
52	CTB.021	TORNILLO	6

* **KIT 052:** Incluye las empaquetaduras, muelles y arandelas del cilindro y del pistón.



ADVERTENCIA

Antes de iniciar cualquier operación de mantenimiento en el equipo o en la instalación siga la NORMA DE DESCOMPRESIÓN.

- 1- Lavar la bomba, manguera y pistola utilizando un disolvente compatible con el producto y con las partes del equipo húmedas.
- 2- Descompresione el equipo siguiendo la NORMA DE DESCOMPRESION.
- 3- Desconecte la manguera de la bomba utilizando siempre dos llaves.
- 4- Desenroscar el motor neumático de la base girando a izquierdas y una vez suelto el cilindro de la base estirar del motor hasta que aparezca el pasador que une el eje del motor y el de la base. Con punzón y martillo sacar el pasador y desenroscar los ejes.
- 5- Aflojar con llave el tapón nº1 y soltar los tornillos nº19. Terminar de soltar el tapón nº1 y con llave de pinza almohadillada para no marcar el eje nº7 soltar este del tapón nº1 colocando en la rosca del eje nº7 una tuerca para que no caiga al interior del mecanismo.
- 6- Extraiga el cilindro nº3 en sentido vertical a la posición natural de la bomba, con cuidado de no rayar el interior. Tiene al descubierto todas las juntas para examinar el estado de las mismas.



PRECAUCION

Para realizar el paso 5 es del todo necesario utilizar una llave de pinza almohadillada para no deteriorar la superficie del eje nº7, ya que de no tener cuidado se puede producir un movimiento del motor distorsionado.



PRECAUCION

Al extraer el cilindro nº3 de su lugar hágalo en sentido vertical para no rayar y provocar fugas.



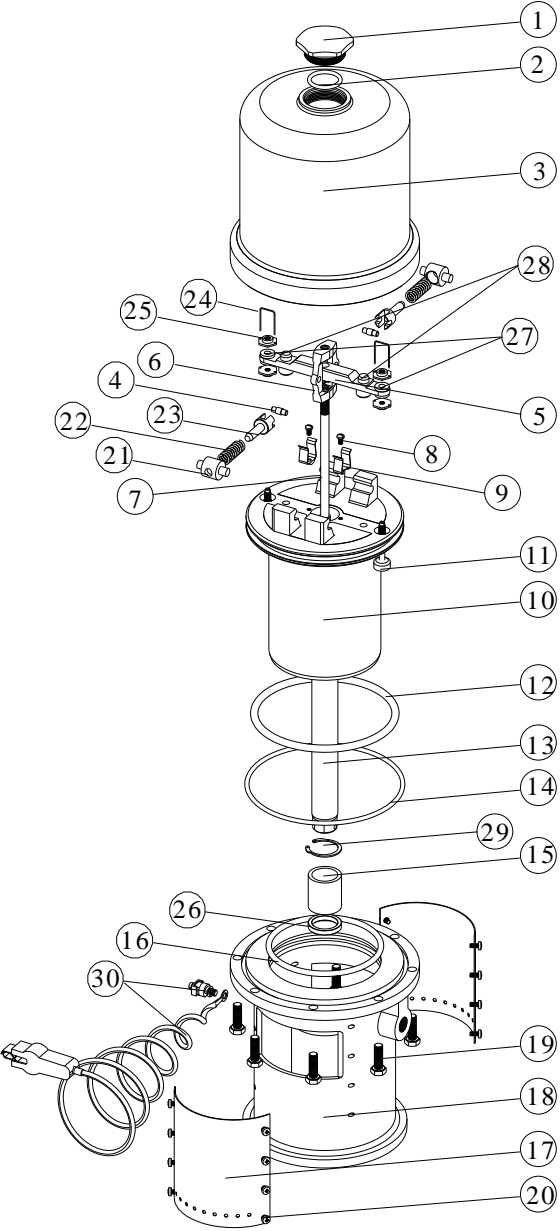
ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de accidente mantenga alejados los dedos del mecanismo basculante y cuando tenga que actuar en él hágalo con racionalidad.

NOTA: Si tiene que desmontar las piezas nº11 porque estén dañadas, al montarlas compruebe que la holgura que debe quedar debe de ser en las dos exactamente iguales y la medida es de 4,1 a 4,2 mm.

- 7- Reemplace las piezas defectuosas.

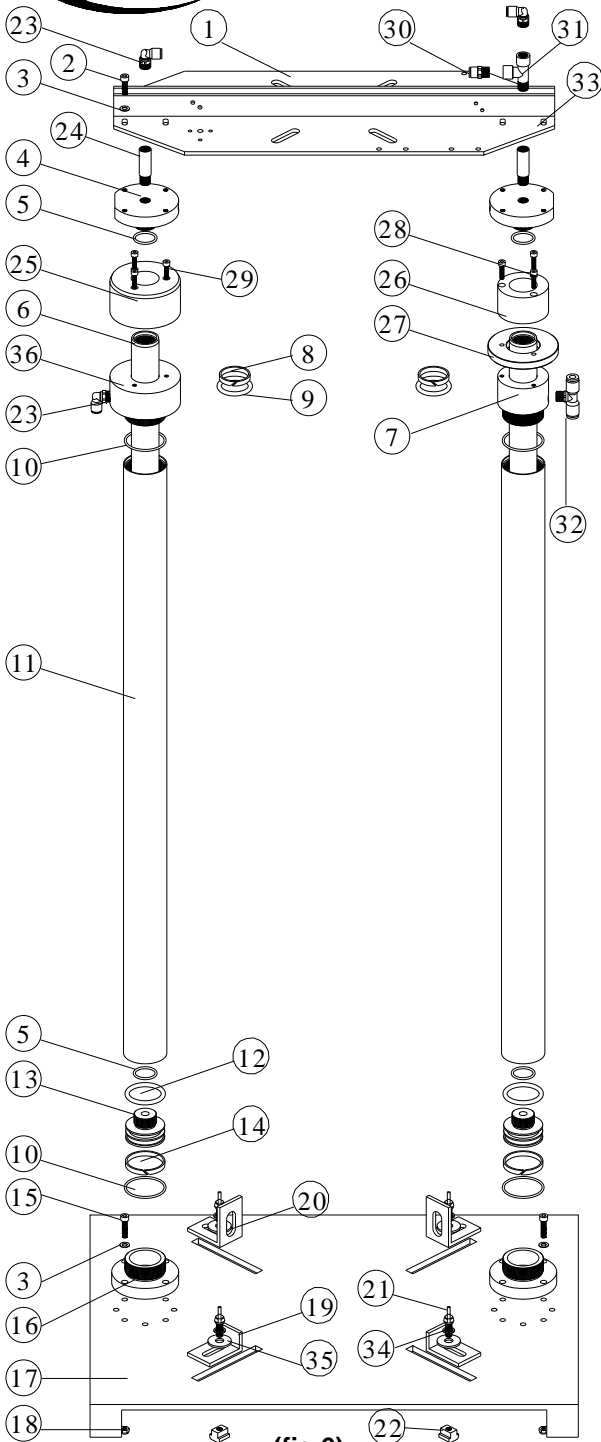
Parte neumática del equipo. Es muy importante que el aire llegue a la máquina limpio. La presión máxima de entrada son 6 Bar.



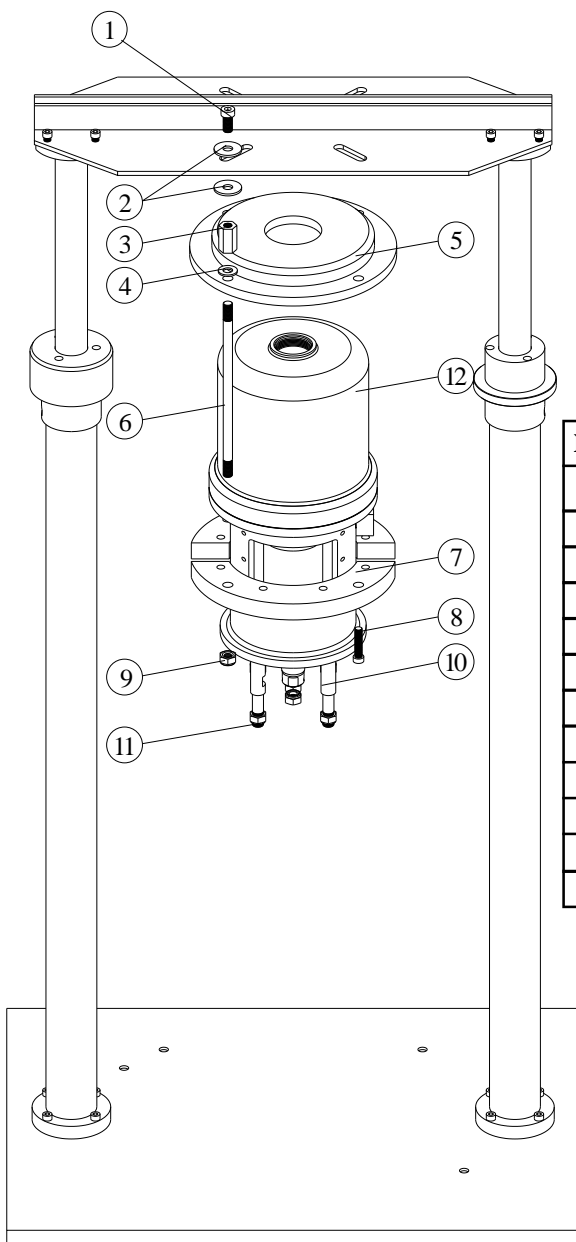
Nº	REF.	DESCRIPCION	C
1	A.110.02	TAPON	1
2	C.JT0.01	JUNTA	1
3	A.210.01	CUERPO	1
4	A.120.04	EJE	2
5	A.220.07	SOPORTE	1
6	A.120.08	BASTIDOR	1
7	A.221.00	EJE	1
8	C.TJ0.02	TORNILLO	2
9	A.240.02	MUELLE	2
10	A.240.01	CUERPO	1
*11	A.122.00	EJE	2
*12	C.JT0.05	JUNTA	1
13	A.220.11	EJE	1
*14	C.JT0.07	JUNTA	1
15	CB2.015	CASQUILLO	1
*16	C.JT0.06	JUNTA	1
17	A.130.02	TAPA LATERAL	2
18	A.250.01	CUERPO	1
19	C.TA0.01	TORNILLO	6
20	C.TC0.01	TORNILLO	16
21	A.120.01	EJE	2
22	A.120.02	MUELLE	2
23	A.120.03	EJE	2
*24	A.120.05	MUELLE	2
25	A.120.06	TUERCA	4
26	A.150.02	JUNTA	1
*27	A.120.10	JUNTA	2
*28	A.220.09	JUNTA	2
29	CAR.125	CICLIS	1
30	TIE.GR	TIERRA	1

* **KIT.054:** Kit reparación motor.

(fig.5)



Nº	REF.	DESCRIPCION	C
1	110.300.01B	SOPORTE BOMBA	1
2	CTB.001	TORNILLO	8
3	CAR.021	ARANDELA	24
4	110.320.02	SOP. SUPERIOR	2
5	CJT.174	JUNTA TORICA	4
6	110.320.05	TUBO	2
7	110.320.04	GUIA EJE	1
8	110.320.08	JUNTA	2
9	CJT.173	JUNTA TORICA	2
10	CJT.172	JUNTA TORICA	4
11	110.320.03	TUBO	2
12	CJT.171	JUNTA TORICA	2
13	110.320.06	EMBOLO	2
14	110.320.07	JUNTA	2
15	CTB.011	TORNILLO	8
16	110.320.01	SOP. INFERIOR	2
17	110.310.00	CHAPA INFERIOR	1
18	CTU.105	TUERCA	8
19	110.300.02	TOPE BIDON	2
20	110.300.03	TOPE BIDON	2
21	CTA.025	TORNILLO	4
22	CTU.145	TUERCA	4
23	CNA.065	RACOR	3
24	110.300.06	RACOR	2
25	110.320.12	DISTANCIADOR	1
26	110.320.10	DISTANCIADOR	1
27	110.320.11	SUPLEMENTO	1
28	CTB.017	TORNILLO	3
29	CTB.003	TORNILLO	3
30	CNA.066	RACOR	1
31	CNA.059	RACOR EN T	1
32	CNA.133	RACOR EN T	1
33	110.300.01A	SOPORTE BOMBA	1
34	CAR.256	ARANDELA	4
35	CAR.252	ARANDELA	4
36	110.321.04	GUIA EJE	1



Nº	REF.	DESCRIPCION	C
1	CTA.017	TORNILLO	4
2	CAR.252	ARANDELA	8
3	112.100.04	DISTANCIADORES	4
4	CAR.005	ARANDELA	4
5	112.100.01	SOP. SUPERIOR	1
6	112.100.05	DISTANCIADOR	4
7	112.100.02	SOP. INFERIOR	2
8	CTB.039	TORNILLOS	8
9	CTU.101	TUERCA	4
10	112.100.07	DISTANCIADOR	3
11	CTU.108	TUERCA	3
12	A.200.00	MOTOR	1

(fig.7)



CARACTERISTICAS TECNICAS

Relación de Presión	30:1
Max. Presión salida fluido	300 bar
Max. Presión entrada de aire	10 bar
Entrada de aire a la bomba	3/8"
Salida de fluido	3/8"
Caudal	47cc/ciclo
Juntas plato seguidor	VITON/EPDM
Peso	65 kgs

- Aplicaciones típicas:**
- Lubricantes
 - Tintas
 - Sellados
 - Adhesivos

GARANTIA

MBP, S.L. garantiza durante los doce meses inmediatos a la adquisición del equipo la reparación contra todo defecto de fabricación de la máquina.

Quedan excluidos de la garantía los desgastes propios por uso como, boquillas, empaquetaduras, pistones, cilindros o válvulas.

Igualmente queda excluido de la garantía los defectos ocasionados por maltrato, o por negligencia del usuario por no operar la unidad de conformidad con las instrucciones que se dan juntamente con la máquina.

La garantía se limita a reponer o reparar las partes defectuosas, y para ello el cliente debe entregar el equipo completo (máquina, manguera, pistola y boquillas) a MBP, S.L. libre de portes.

En ningún caso se ampliará la responsabilidad de MBP, S.L. más allá de la puesta en servicio del equipo.

